

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 102 (1976)  
**Heft:** 10

## Sonstiges

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Divers

### Appel de soumissions

La Direction des Constructions fédérales communique la prochaine mise en soumission des travaux de façades du bâtiment de service et des installations annexes du Bureau européen des brevets, à Munich. Il s'agit de travaux de construction métallique et de verre d'une surface de 27 000 m<sup>2</sup>, 14 000 m<sup>2</sup> de verre et de 4600 m de galeries.

Durée d'exécution des travaux : 650 jours ouvrables, y compris les samedis, dès le mois de mai 1977. Documentation à demander jusqu'au 25 mai 1976 à l'adresse suivante : Finanzbauamt München I, Deroystrasse 22, D-8000 München 2 contre versement de 650 DM. Renseignements à la même adresse : tél. 1252-365. Délai de remise des offres : 28 juillet 1976 à 10 h.

## Ecole polytechnique fédérale de Lausanne

### Conférence

« Sur l'interférométrie holographique et son application à la mesure de la déformation », par *Michel Dubas*, EPFZ (Institut de mécanique et Laboratoire de photoélasticité), le 17 juin 1976 à 16 h. 15, salle DE 50, chemin de Belle-rive 16.

### Congrès

#### La crise dans les arts et métiers : La combattre ou s'en accommoder ?

Lausanne, le 18 mai 1976

La journée d'étude organisée par l'Institut suisse pour la formation des chefs d'entreprise dans les arts et métiers (IFCAM) permettra de présenter les points de vue de trois conférenciers sur l'attitude que les arts et métiers doivent adopter au plan interne des entreprises et au plan de la vie des associations : MM. *Otto Fischer*, conseiller national, directeur de l'USAM ; *Henry Muller*, directeur de l'UVA-CIM et vice-président de l'IFCAM ; et *Gérard Modoux*, professeur à l'Université de Genève.

Programme et inscription : IFCAM, case postale 151, 1000 Lausanne 9.

Finance : Fr. 85.— par personne — documentation et repas compris (sans boissons).

### Conférences d'astronomie

Durant les mois de mai et juin, une série de conférences publiques seront données à l'*Observatoire de Sauverny* (Genève) pour faire connaître ce que les astronomes savent et découvrent dans notre Univers. Des astronomes de l'*Observatoire de Genève* et de l'*Institut d'astronomie de l'Université de Lausanne* traiteront, sans faire appel à des connaissances scientifiques préalables, les huit sujets suivants :

- 5 mai : Le Soleil, source d'énergie.
- 12 mai : Exploration des planètes et de leurs satellites.
- 19 mai : L'espace interplanétaire et les comètes.
- 26 mai : Les milliards de réacteurs nucléaires, les étoiles.
- 2 juin : Les étoiles extraordinaires.
- 9 juin : Voie Lactée et Galaxies.
- 16 juin : Télescopes et radiotélescopes.
- 23 juin : Origine de la vie et évolution dans l'Univers.

Les conférences, qui ont lieu le mercredi à 18 h. 30, seront animées aussi souvent que possible par des films et des démonstrations. Elles sont totalement indépendantes les unes des autres ; il n'est donc pas nécessaire de les suivre dans l'ordre chronologique.

Ce cycle de conférences est organisé dans le cadre de l'action « Ecole et Quartier » de la commune de Versoix, sous la supervision du directeur de l'*Observatoire de Sauverny*, le professeur Marcel Golay. Il sera suivi dès le mois d'octobre par un cours systématique d'astronomie, donné également par les astronomes de l'*Observatoire de Genève* et de l'*Institut d'astronomie de l'Université de Lausanne*. Ce nouvel enseignement d'astronomie s'ajoutera à celui qui traite de « navigation astronomique ».

### Documentation malgré la récession

Neuchâtel, 10 juin 1976

C'est le thème de la Journée organisée par l'Association suisse de documentation, dans les locaux de la Cité universitaire, Clos-Brochet 10, à Neuchâtel. Le programme comprend, de 9 à 12 h., des conférences de MM. *H. Möhring* (Usines Bayer, Leverkusen), *J.-M. Ducrot* (Institut textile de France, Boulogne-sur-Seine) et *Peter Müri*, conseiller d'entreprise (Zurich). Une visite de centres de documentation aura lieu de 13 h. 45 à 16 h.

Finance de participation : Fr. 50.—.

Renseignements et inscriptions : Secrétariat ASD, c/o Bibliothèque de la D.G. des PTT, 3000 Berne 33 (tél. (031) 62 27 49), M. Zumstein.

### Problèmes géotechniques et de fondation dans la région schaffhousoise

Schaffhouse, 18-19 juin 1976

C'est le thème de la session de printemps de la Société suisse de mécanique des sols et des roches commémorant le 20<sup>e</sup> anniversaire de la fondation de la société et coïncidant avec son assemblée générale.

Programme des conférences techniques :

- Professeur *Kérisel*, président de la SIMSTF, Paris : Survol des sujets traités lors des récents symposiums internationaux.
- Dr *C. Schindler* : Darstellungsarten und Anwendungsmöglichkeit von Baugrundkarten.
- A. *Wildberger* : Fundationsprobleme im Raum Schaffhausen.
- M.-A. *Gautschi* : Verhalten von Bohrpfählen in eiszeitlichen Ablagerungen.
- K. *Suter* : Grundwasservorkommen in der Region Schaffhausen.
- Dr *C. Hofmann* : Bodenmechanische und prüftechnische Probleme bei Giesserei-Formsand.

Programme de dames, visites, excursions.

La session d'automne de la SSMSR aura lieu le 5 novembre 1976 à Berne, au Kursaal, sur le thème : *Méthodes de calcul modernes en géotechnique*.

Programme, renseignements et inscriptions : Secrétariat de la SSMSR, case postale 140, 1000 Lausanne 13.

### Planification, projet et exécution de structures

Tokyo, 6-11 septembre 1976

C'est le thème du 10<sup>e</sup> Congrès de l'AIPC, qui aura lieu à l'Hôtel Impérial, à Tokyo.

Sept séances de travail traiteront de la conception et de la planification, de l'optimisation des structures, de la protection contre l'incendie, des constructions spéciales, des

constructions en mer, des structures de fondations, des constructions en acier à haute résistance, en béton préfabriqué.

Les rapports introductif et préliminaire sont déjà parus.

Des contributions à la *discussion préparée* peuvent être remises par les congressistes avant le 31 juillet 1976.

Renseignements au Secrétariat de l'AIPC, ETH-Hönggerberg, 8093 Zurich.

Tarif spécial pour les inscriptions transmises et payées avant le 1<sup>er</sup> juin 1976.

## Informations SIA

### GSA Groupe spécialisé de l'architecture

Nous rappelons que la 6<sup>e</sup> assemblée générale 1976, combinée avec une excursion sur le lac des Quatre-Cantons et une visite du Technicum de Horw, aura lieu le vendredi 14 mai 1976.

Rendez-vous : 10 h. 20, Inseli Lucerne (côté du lac, Kunsthaus).

Inscription ou confirmation téléphonique au Secrétariat général de la SIA (tél. (01) 36 15 70, int. 31).

### L'ingénieur civil face aux nouvelles normes SIA

Zurich, 9 octobre 1976

C'est le thème des Journées d'études GPC/SIA de cette année qui auront lieu dans les nouveaux bâtiments de l'EPFZ, au Hönggerberg.

Il s'agit d'un ensemble de conférences destinées à présenter aux ingénieurs les nouveaux concepts des normes relatives à la sécurité des constructions, aux constructions métalliques, au béton armé et précontraint ainsi qu'aux constructions en bois.

## Communications SVIA

### Assemblée générale ordinaire du 19 mars 1976

N'étaient les soucis relatifs à la conjoncture que le président a évoqués dans son rapport, on pourrait dire que les sociétés heureuses n'ont pas d'histoire : la 102<sup>e</sup> assemblée générale ordinaire de la SVIA s'est déroulée sans heurt ni passion et les élections statutaires ont eu lieu conformément aux propositions du comité.

Les difficultés de reclassement de nos collègues victimes de la conjoncture, ainsi que la situation des jeunes diplômés de l'EPF ont été évoquées. Aussi bien la présidence de l'Ecole que les milieux de la SIA s'en préoccupent et l'on a pu annoncer la mise en place d'un service de placement assuré conjointement par la SVIA et le *Bulletin technique de la Suisse romande*, ouvert aux membres de la SIA, de l'A<sub>3</sub>E<sub>2</sub>PL et du GEP, ainsi qu'aux nouveaux diplômés de l'EPF (pour plus de détails, voir *BTSR* N° 8 du 15.4.1976, p. 162).

L'exposé de M. Alfred Loude, abbé-président de la Confrérie des Vignerons à Vevey, « Fête des Vignerons — Vevey 1977 », constituait une agréable diversion, aussi bien par le panorama des difficultés qu'ont eu et continuent à devoir surmonter les organisateurs de cette grandiose manifestation folklorique que par les aperçus sur le spectacle qui nous sera offert l'an prochain. C'est de très bonne grâce que les participants à l'assemblée ont accepté

de servir de cobayes pour la première présentation publique du spectacle audiovisuel de promotion de la Fête des Vignerons.

### Assemblée extraordinaire du 30 avril 1976

En proposant une information et un débat public sur l'aménagement du territoire, à la lueur de la prochaine votation, la SVIA répondait à une nécessité indéniable ; en effet, 300 personnes environ sont venues à Beaulieu entendre les arguments des partisans et des adversaires de la loi soumise à référendum.

On regrettera que nombre de membres SVIA présents au débat public n'aient pas jugé bon de participer à l'assemblée extraordinaire qui y faisait suite, où l'on proposait d'adopter une résolution soutenant ou condamnant le projet de loi. Ce ne sont que 50 membres environ qui prirent à une confortable majorité la décision de recommander l'acceptation du projet ; c'est là une base statistique un peu mince pour être représentative du point de vue de nos membres, à moins que la faible participation à l'assemblée ne soit le reflet d'une indifférence générale.

Risquons une autre explication : le projet de loi que l'on nous propose comporte certains éléments auxquels beaucoup d'entre nous auront peine à souscrire, mais la nécessité d'un aménagement contrôlé de notre territoire est telle que l'on hésite à le retarder seulement à cause de certaines dispositions de la loi et de l'absence d'autres précisions.

## SIA Section genevoise

### Assemblée générale du 25 mars 1976

Le rapport du président sortant, M. Hans Siegle, à la 131<sup>e</sup> assemblée générale de la section genevoise ne pouvait ignorer le contexte dans lequel se déroule actuellement l'activité de nos professions. Après avoir évoqué la détérioration particulièrement sensible dans les domaines de l'architecture et du génie civil, M. Siegle devait relever « que nous sommes encore loin d'avoir atteint le creux de la vague et qu'en fait de creux, il ne s'agira pas de franchir à pieds joints un fossé, mais bien d'entreprendre la traversée d'un bas-plateau ».

Face à cette situation, il est réconfortant de constater l'essor de la section, dont l'effectif a passé au cours de l'année écoulée de 574 à 588 membres.

Arrivé au terme de son mandat présidentiel, M. Siegle a remis sa charge à M. Roland Favre, ingénieur mécanicien, élu président à l'unanimité après deux ans de vice-présidence. Le *Bulletin technique de la Suisse romande* présente ses félicitations et ses meilleurs voeux au nouveau président, appelé à la tête de la section dans une période particulièrement difficile pour nos professions.

C'est également à l'unanimité que les membres du nouveau comité ont été réélus ou élus.

Remerciant les participants de la confiance qu'il lui avaient accordée, M. Favre a souligné l'importance qu'il attachait à une intégration pluridisciplinaire efficace et affirmé sa foi dans l'esprit d'entreprise et une haute éthique professionnelle.

Une intervention consacrée au *Bulletin technique de la Suisse romande* a permis de mentionner le contact accru entre les responsables de la section genevoise et la rédaction de l'organe officiel de la société en vue de mieux y représenter les intérêts de la région genevoise. Cette conciliation a déjà porté ses premiers fruits, sous forme d'ar-